

MAJANDUSAASTA ARUANNE

AS Transservis-N

Majandusaasta algus: 01.01.2010
Majandusaasta lõpp: 31.12.2010

Ärinimi: AS Transservis-N

Äriregistrikood: 10338071

Aadress: Rahu tn. 4a
21003, Narva
Eesti Vabariik

Telefon: 372 35 60104
Faks: 372 35 60124

E-mail: narvatransiit@hotmail.ee
Interneti kodulehekülg: www.narvatransiit.ee

Lisatud:

1. Audiitori järeldusotsus
2. Majandusaasta kasumi jaotuse ettepanek



Vladimir Mižui
Juhatuses liige

Sisukord

JUHATUSE 2010. AASTA TEGEVUSARUANNE.....	3
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE 01.01.2010 – 31.12.2010	5
Juhatuse deklaratsioon.....	5
Bilanss	6
Kasumiaruanne	7
Rahavoogude aruanne	8
Omakapitali muutuste aruanne	9
LISAD RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDELE	10
Lisa 1. Aastaaruaande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamiselused	10
Lisa 2. Raha ja pangakontod	13
Lisa 3. Nõuded ostjate vastu.....	13
Lisa 4. Muud lühiajalised nõuded	13
Lisa 5. Põhivara.....	14
Lisa 6. Immateriaalne põhivara	15
Lisa 7. Võlad töövõtjatele	15
Lisa 8. Maksuvõlad	15
Lisa 9. Realiseerimise netokäive.....	16
Lisa 10. Kaubad, toore, materjal ja teenused	16
Lisa 11. Muud tegevuskulud	17
Lisa 12. Tööjõukulud	17
Lisa 13. Muud ärikulud	17
Lisa 14. Muud äritulud	18
Lisa 15. Finantstulud ja -kulud.....	18
Lisa 16. Tehingud seotud isikutega 2010.a eest.....	18
Lisa 17 Bilansipäevajärgsed sündmused.....	19
Majandusaasta aruande allkirjad	20
INFO AS-i TRANSSERVIS-N MÜÜGITULU KOHTA.....	21

JUHATUSE 2010. AASTA TEGEVUSARUANNE

2010.aastal jätkas AS Transservis-N oma põhitegevust transiittranspordi platsil veo- ja sõiduautode juhtide teenindamise alal ning autoparklates "Baltika" autode valve all parkimise alal. Samuti 2010.aastal administratiivhoone esimesel korrusel töötas baar 40-istekohaga.

2010.aastal moodustas AS Transservis-N müügitulu 15 517 219 krooni, olles sellega 55,3 % võrra suurem kui 2009.aastal.

Keskmine töötajate arv oli 2010.aastal 58 inimest ning töötasu fond moodustas 5 326 386 krooni. AS-i Transservis-N nõukogus oli neli liiget, kellele aruandeaastal makstud tasud olid kokku 213 151 krooni.

Väljamaksed juhatuse liikmele moodustasid 2010.aastal 385 933 krooni.

AS Transservis-N majandustegevust iseloomustas 2010. aastal tootmismahu stabiliseerumine. Tähelepanu pöörati eelkõige teenindustaseme ning AS Transservis-N töötajate töötingimuste parendamisele.

AS Transservis-N ja Narva Linnavalitsuse vahel oli 14.02.2005.a sõlmitud haldusleping nr. 805 mille objektiks on Narva linnas paiknevasse piiripunkti suundvate transpordivahendite liiklemise korraldamine. Vastavalt nimetatud halduslepingule 2010. majandusaastal Narva linn hüvitas AS-le Transservis-N transiitliiklemise korraldamisega seotud kulud üldsummas 847 767 krooni.

2010 aastal Narva Linnavalitsuse 02.06.2010.a korralduse nr. 650-k kohaselt maksti välja dividendid summas 912 557 krooni.

Alates 2011.a märtsikuust annab AS Transservis-N Narvas Rakvere tn. 22c asuva asfaltkattega platsi rendile (autoparkla „Baltika“).

Narva Linnavalitsuse 25.08.2010a. korralduse nr. 1035-k kohaselt vähendati AS-i Transservis-N aktsiakapitali 2 000 000 krooni võrra, mille kohta 04.03.2011.a on tehtud vastav kanne äriregistris.

AS-i Transservis-N pakkumist 18.02.2011.a tunnistati edukaks avalikul konkursil „Sõidukite Narva maanteepiiripunkti sisenemise ja riigipiiri ootealade haldamise korraldamise ülesande üleandmine kohalikule omavalitsusele või eraõiguslikule juriidilisele isikule“, mis lubab ettevõttel jätkata tegevust.



Vladimir Mižui
Juhatuse liige

Peamised finantssuhtarvud majandusaasta ja sellele eelnenud majandusaasta kohta ning nende arvutamise meetoodika

	2010.aasta	2009.aasta
Müügitulu kasv	55,3%	82,5 %
Omakapitali puhasrentaablus – ROE (%)	39,1%	23,5%
Vara puharentaablus – ROA (%)	32,2%	19,2%
Puhasrentaablus	19,2%	13,1%
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja	3,9	3,1
Puhaskasumi kasv	127,7%	1272,5%

Toodud finantssuhtarvude arvestamise meetoodika:

Müügitulu kasv = $(2010.\text{aasta müügitulu} - 2009.\text{aasta müügitulu}) / 2009.\text{aasta müügitulu} * 100\%$

ROE = puhaskasum / omakapital * 100%

ROA = puhaskasum / vara * 100%

Puhasrentaablus = puhaskasum / müügitulu * 100%

Lühiajaliste kohustuste kattekordaja = käibevara / lühiajalised kohustused

Puhaskasumi kasv = $(2010.\text{aasta puhaskasum} - 2009.\text{aasta puhaskasum}) / 2009.\text{aasta puhaskasum} * 100\%$



Vladimir Mižui
Juhatuse liige

RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE 01.01.2010 – 31.12.2010**Juhatuse deklaratsioon**

AS Transservis-N juhatus on äriseadustikust lähtuvalt koostanud 31.12.2010.a lõppenud majandusaasta raamatupidamise aastaaruande, mis on toodud lehekülgedel 6 kuni 19.

AS Transservis-N juhatus deklareerib oma vastutust nimetatud raamatupidamise aastaaruande koostamise eest ja kinnitab, et:

1. 31.12.2010.a lõppenud majandusaasta raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga;
2. 31.12.2010.a lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt AS-i Transservis-N finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid;
3. kõik teadaolevad olulised asjaolud, mis on selgunud aruande valmimise kuupäevani 20.04.2011, on raamatupidamise aastaaruandes nõuetekohaselt ja õiglaselt arvesse võetud;
4. AS Transservis-N on jätkuvalt tegutsev.

AUDEST
20 04 2011


Vladimir Mižui
Juhatuse liige

Bilanss

VARAD	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Käibevara			
Raha ja pangakontod	6 067 046	3 556 597	2
Nõuded ja ettemaksed			
<i>Nõuded ostjate vastu</i>	85 884	221 164	3
<i>Muud lühiajalised nõuded</i>	159 569	55 000	4
Kokku	245 453	276 164	
Varud			
<i>Müügiks ostetud kaubad</i>	6 598	9 194	
<i>Tooraine ja materjalid</i>	11 097	1 066	
Kokku	17 695	10 260	
Käibevara kokku	6 330 194	3 843 021	
Põhivara			
Materiaalne põhivara			
<i>Ehitised (jääkmaksumuses)</i>	2 347 951	2 524 151	5
<i>Masinad ja seadmed (jääkmaksumuses)</i>	413 366	234 548	5
<i>Muu materiaalne põhivara (jääkmaksumuses)</i>	133 663	156 975	5
Kokku	2 894 980	2 915 674	
Immateriaalne põhivara	34 119	51 179	6
Põhivara kokku	2 929 099	2 966 853	
VARAD KOKKU	9 259 293	6 809 874	
KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksed			
<i>Võlad tarnijatele</i>	329 476	269 067	
<i>Võlad töövõtjatele</i>	953 536	810 901	7
<i>Maksuvõlad</i>	351 401	174 771	8
Lühiajalised kohustused kokku	1 634 413	1 254 739	
KOHUSTUSED KOKKU	1 634 413	1 254 739	
Omakapital			
Aksiakapital nimiväärtuses	4 000 000	4 000 000	
Kohustuslik reservkapital	400 000	400 000	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	242 578	-154 495	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	2 982 302	1 309 630	
OMAKAPITAL KOKKU	7 624 880	5 555 135	
KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL KOKKU	9 259 293	6 809 874	

AUDEST
20.04.2011


Vladimir Mižui
Juhatuse liige

Kasumiaruanne**Skeem 1**

	2010	2009	Lisa nr
Müügitulu	15 517 219	9 991 874	9
Muud äritulud	847 747	479 314	
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-2 415 591	-1 931 730	10
Muud tegevuskulud	-2 474 822	-892 598	11
Tööjõu kulud			
<i>palgakulu</i>	-5 925 470	-4 476 875	12
<i>sotsiaalmaksud</i>	-1 994 220	-1 572 413	12
<i>erisoodustused</i>	-11 148	- 5 955	12
Tööjõu kulud kokku	-7 930 838	-6 055 243	
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-287 919	-283 908	5, 6
Muud ärikulud	-45 633	70	13
Ärikasum (-kahjum)	3 210 163	1 307 639	
Finantstulud ja -kulud	14 717	1 991	15
Kasum (-kahjum) enne tulumaksustamist	3 224 880	1 309 630	
Tulumaks	-242 578	0	
Aruandeaasta puhaskasum (-kahjum)	2 982 302	1 309 630	

AUDEST
20.04.2011

Vladimir Mižui
Vladimir Mižui
Juhatuse liige

Rahavoogude aruanne

	2010	2009	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum	3 210 163	1 307 639	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	287 919	283 908	5, 6
Kasum (kahjum) põhivara müügist	0	-424	5, 6
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-14 720	400 907	
Varude muutus	-7 435	13 261	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	379 674	-55 844	
Makstud ettevõtte tulumaks	-242 578	0	
Kokku rahavood äritegevusest	3 613 023	1 949 447	
Rahavood investeerimistegevusest			
Materiaalse ja immateriaalse põhivara soetus	-250 166	-107 241	5, 6
Materiaalse ja immateriaalse põhivara müük	0	424	5, 6
Antud laenud	0	-55 00	4
Antud laenude tagasimaksed	55 000		4
Saadud intressid	5 149	1 991	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-190 017	-159 826	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Makstud dividendid	-912 557	0	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-912 557	0	
Rahavood kokku	2 510 449	1 789 621	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	3 556 597	1 766 976	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	2 510 449	1 789 621	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	6 067 046	3 556 597	

AUDEST
20.04.2011


Vladimir Mižui
Juhatuse liige

Omakapitali muutuste aruanne

	Aktiakapital	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum	Kokku
Saldo 31.12.2008. a.	4 000 000	400 000	-154 495	4 245 505
2009.a. aruandeaasta puhaskasum	0	0	1 309 630	1 309 630
Saldo 31.12.2009. a.	4 000 000	400 000	1 155 135	5 555 135
2010.a. aruandeaasta puhaskasum	0	0	2 982 302	2 982 302
Makstud dividendid			-912 557	-912 557
Saldo 31.12.2010. a.	4 000 000	400 000	3 224 880	7 624 880

2010 aastal Narva Linnavalitsuse 02.06.2010.a korralduse nr. 650-k kohaselt maksti välja dividendid summas 912 557 krooni.

Narva Linnavalitsuse 25.08.2010.a. korralduse nr. 1035-k kohaselt vähendati AS-i Transservis-N aktiakapitali 2 000 000 krooni võrra, mille kohta 04.03.2011.a on tehtud vastav kanne äriregistris.

AUDEST
20.04.2011


Vladimir Mižui
Juhatuse liige

LISAD RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDELE

Lisa 1. Aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamisalused

Üldpõhimõtted

Käesolev raamatupidamise aruanne on koostatud vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga. Eesti hea raamatupidamistava tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Selle põhinõuded on kehtestatud Raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid ning Riigi raamatupidamise üldeeskiri. Majandusaasta algas 01.01.2010 ja lõppes 31.12.2010. Raamatupidamise aastaaruande arvnäitajad on esitatud Eesti kroonides.

Raamatupidamise aastaaruande koostamine nõuab hinnangute andmist. Need hinnangud põhinevad aktuaalsel informatsioonil äriühingu seisundist ning kavatsustest ja riskidest raamatupidamise aastaaruande koostamise seisuga. Majandusaastal või varasematel perioodidel kajastatud majandustehingute lõplik tulemus võib erineda käesoleval perioodil antud hinnangust.

Juhatuse hinnangul on AS Transservis-N jätkuvalt tegutsev majandusüksus.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse bilansis raha kirjel ja rahavoogude aruandes raha kassas ja pankas, nõudmiseni hoiuseid pankades ja lühiajalisi pankadeposiite.

Nõuded ostjate vastu

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõuded ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses (nominaalväärtus miinus vajadusel tehtavad allahindlused).

Iga ostja laekumata arveid hinnatakse eraldi. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisenä. Ostjatelt laekumata arved, mille sissenõudmiseks ei ole võimalik või majanduslikult kasulik meetmeid rakendada, on hinnatud lootusetuks ning kantud bilansist välja.

Varud

Varudena on kajastatud baaris olevad toiduained. Varud võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses. Varude kuludesse kandmisel ja varude bilansilise väärtuse arvutamisel kasutatakse FIFO meetodit. Varud hinnatakse bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimisväärtus.

00.04.2011
AUDEST



Vladimir Mižui
Juhatuse liige

Materiaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse varasid soetusmaksumusega alates 30 000 kroonist ja kasuliku tööeaga üle ühe aasta. Varasid, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 30 000 krooni, kajastatakse kuni kasutuselevõtmiseni väheväärtusliku inventarina (varudena) ja vara kasutuselevõtmise hetkel kantakse 100%-liselt kulusse. Kulusse kantud väheväärtuslike inventaride üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Põhivara kajastatakse soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused. Kulumi arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Kulumi norm määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust elueast.

Amortisatsiooninormid aastas on põhivara gruppidele järgmised:

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga	Amortisatsioon
Ehitised ja rajatised	10 - 40 a	2,5 – 10%
Masinad ja seadmed	5 - 10 a	10 – 20%
Muu põhivara	3 - 10	10 – 30%

Immateriaalne põhivara

Immateriaalse põhivarana kajastatakse füüsilise substantsita vara kasuliku elueaga üle ühe aasta ja soetusmaksumusega alates 30 000 kroonist. Immateriaalset põhivara kajastatakse soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum. Immateriaalse põhivara amortiseerimisel kasutatakse lineaarset meetodit ja amortisatsioonimäär aastas on 30%.

Kohustused

Kohustused, millede maksetähtajad on bilansi kuupäevast arvestatuna üle ühe aasta, on bilansis esitatud pikaajalise kohustustena, ülejäänud lühiajaliste kohustustena.

Materiaalselt fikseeritavad, teadaolevad ja potentsiaalsed kohustused on kajastatud bilansis. Potentsiaalsed kohustused, mida ei ole võimalik materiaalselt fikseerida, on kajastatud aastaaruande vastavas lisas.

Ettevõtte tulumaks

Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse tulumaksukuluna dividendide väljakuulutamise aruandeperioodi kasumiaruandes.

Sihtfinantseerimine

Tegevuskulude sihtfinantseerimise kajastamisel lähtutakse tulude ja kulude vastavuse printsiibist (tulu sihtfinantseerimisest kajastatakse proportsioonalselt sellega seonduvate kuludega). Sihtfinantseerimise kajastamisel rakendatakse brutomeetodit, mille järgi kajastatakse tulemiaruanDES kompenseeritavat kulu ja saadud toetust mõlemad eraldi.

AUDESI
20.04.2011


Vladimir Mižui
Juhatuses liige

Tulud ja kulud

Tulud ja kulud on kirjendatud tekkepõhise arvestusprintsibi alusel. Tulud kirjendatakse raamatupidamises siis, kui müüdud toote või teenuse omandiõigus on üle läinud ostjale ja AS Transservis-N on tekkinud summale nõudeõigus

Tehingud seotud osapooltega

Osapooli loetakse seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole ärilistele otsustele. Seotud osapoolte näideteks on:

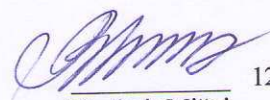
- (a) Emaettevõtte (ning emaettevõtet kontrollivad või selle üle olulist mõju omavad isikud);
- (b) Tütarettevõtted;
- (c) Sidusettevõtted;
- (d) Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtted (näit. emaettevõtte ülejäänud tütarettevõtted);
- (e) Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikutest omanikud, välja arvatud juhul, kui antud isikutel puudub võimalus avaldada olulist mõju ettevõtte ärilistele otsustele;
- (f) Punktis (e) kirjeldatud isikute lähedased pereliikmed (s.o. pereliikmed, kelle puhul võib eeldada olulise mõju olemasolu; näiteks elukaaslased ja lapsed) ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad

Bilansipäevajärgsed sündmused

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmnesid bilansikuupäeva ja aruande koostamispäeva vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodil või varasematel perioodidel toimunud tehingutega.

Bilansipäevajärgsed sündmused, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis võivad oluliselt mõjutada järgmise aruandeaasta tulemust, avalikustatakse raamatupidamise aastaaruande lisades.

AUDEST
20.04.2011


Vladimir Mižui
Juhatuse liige

Lisa 2. Raha ja pangakontod

	31.12.2010	31.12.2009
Sularaha kassas	14 951	40 169
SEB Eesti Ühispank arvelduskonto	6 052 095	3 516 428
Kokku	6 067 046	3 556 597

Lisa 3. Nõuded ostjate vastu

		2010	2009
1	Parklate teenuste ostjate võlgnevus	85 884	221 164
	Kokku	85 884	221 164

Lisa 4. Muud lühiajalised nõuded

	2010	2009
Lühiajaline laen (kuni 01.07.2010)	0	55 000
Avalik konkurss Narva ooteala kohta pakkumise tagatis	150 000	0
Intressid SEB Pangast	9 569	0
Kokku	159 569	55 000



 AUDES1

 20.04.2011



 13

 Vladimir Mižui

 Juhatuse liige

Lisa 5. Põhivara**Materiaalne põhivara**

	Ehitised ja rajatised	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Materiaalne põhivara kokku
Seisuga 31.12.2008.a				
soetusmaksumus	5 323 199	287 619	1 120 803	6 731 621
akumuleeritud kulum	-2 628 448	-38 695	-920 958	-3 588 101
jääkmaksumus	2 694 751	248 924	199 845	3 143 520
Ostud 2009.a. jooksul	0	0	50 375	50 375
Müüdnud 2009.a.	-137 219		-20 000	-157 219
Mahaarvatud amortisatsioon müüdnud põhivarale 2009.a	137 219		20 000	157 219
Mahakantud põhivara (soetusmaksumuses) 2009.a			-936 758	-936 758
Mahakantud mahaarvatud amortisatsioon 2009.a			936 758	936 758
Arvestatud põhivara kulum 2009.a	-170 600	-14 376	-93 245	-278 221
Seisuga 31.12.2009.a				
soetusmaksumus	5 185 980	287 619	214 420	5 688 019
akumuleeritud kulum	-2 661 829	-53 071	-57 445	-2 772 345
jääkmaksumus	2 524 151	234 548	156 975	2 915 674
Ostud 2010.a. jooksul		250 165		250 165
Arvestatud põhivara kulum 2010.a	-176 200	-71 347	-23 312	-270 859
Seisuga 31.12.2010.a				
soetusmaksumus	5 185 980	537 784	214 420	5 938 184
akumuleeritud kulum	-2 838 029	-124 418	-80 758	-3 043 205
jääkmaksumus	2 347 951	413 366	133 663	2 894 980

AUDEST
20.04.2011


Vladimir Mižui
Juhatuse liige

Lisa 6. Immateriaalne põhivara

	Muu immateriaalne põhivara	KOKKU
Seisuga 31.12.2009.a		
-soetusmaksumus	56 866	56 866
-akumuleeritud kulum	-5 687	-5 687
-jääkmaksumus	51 179	51 179
Ostud 2010.a. jooksul		
Amortisatsioonikulud	-17 060	-17 060
Seisuga 31.12.2010.a		
-soetusmaksumus	56 866	56 866
-akumuleeritud kulum	-22 747	-22 747
-jääkmaksumus	34 119	34 119

Lisa 7. Võlad töövõtjatele

	2010	2009
Võlad töövõtjatele	514 362	429 556
Puhkuseraha reserv	80 694	78 278
Puhkuse reservi sotsiaalmaks	26 630	25 832
Puhkuse reservi töötuskindlustusmakse	902	981
Deklareerimata sotsiaalmaks	205 378	172 981
Deklareerimata kinnipeetud tulumaks	100 244	86 156
Deklareerimata töötuskindlustusmakse	21 996	17 117
Deklareerimata kogumispensioni makse	3 330	0
Kokku	953 536	810 901

Lisa 8. Maksuvõlad

Maksuliik	2010		2009	
	ettemaks	võlg	ettemaks	võlg
Käibemaks		88 848		1394
Kinnipeetud tulumaks		75 354		47 670
Sotsiaalmaks		165 292		113 469
Töötuskindlustusmakse		18 442		11 830
Kogumispensioni makse		1 081		0
Ettevõtte tulumaks		2 384		338
Intress		0		70
Kokku	0	351 401	0	174 771

AUDEST
20.04.2011


Vladimir Mižui
Juhatuse liige

Lisa 9. Realiseerimise netokäive

a) AS Transservis-N realiseerimise netokäive jaguneb geograafiliste piirkondade lõikes järgnevalt:

	2010	2009
Eesti	15 517 219	9 991 874
Kokku	15 517 219	9 991 874

b) ning tegevusalade lõikes järgnevalt:

		2010	2009
52211	Parklate tegevus	14 650 749	8 861 217
56101	Restoranid jm toitlustuskohad	610 053	833 991
68201	Enda või renditud kinnisvara üürileandmine ja käitus	256 417	296 666
	Kokku	15 517 219	9 991 874

Lisa 10. Kaubad, toore, materjal ja teenused

	2010	2009
Elektroonse järjekorra pidamise teenused	-1 155 187	-673 387
Kaupa soetusmaksumus	-316 606	-395 842
Elektrienergia	-330 329	-307 050
Telefoniside	-162 116	-132 298
Valveteenused	-161 220	-124 800
Vesi ja kanalisatsioon	-60 206	-70 644
Hoonete remont	-134 859	-88 754
Trükikoja teenused	-8 960	-50 085
Ruumide üür	-43 721	-45 176
Prügi äravedu ja platsi puhastus	-42 387	-43 694
Kokku	-2 415 591	-1 931 730

AUDESI
20.04.2011


Vladimir Mižui
Juhatuse liige

Lisa 11. Muud tegevuskulud

	2010	2009
Asfaldi remont (plats)	-469 056	-159 003
Kütus	-76 905	-98 838
Juriidiline abi	-194 931	-57 000
Inkassatsioon	-124 104	-35 190
Lume puhastus	-197 169	-25 650
Maamaks	-23 743	-23 743
Audit	-15 000	-10 000
Tööriided	-38 404	-2 297
Reklaam	-54 400	-6 018
Kantselei kulud	-68 430	-38 242
Auto remont, kindlustus	-30 416	-30 208
Info, õppimine	-9 175	-4 500
Meditšiini, ülevaade	-6 096	-12 677
Pangateenused	-10 601	-6 936
Elektritööd platsil	-85 289	0
Väikevahendid, inventar ja selle tarvikud	-187 165	-80 204
Muud	-883 938	-302 092
Kokku	-2 474 822	-892 598

Lisa 12. Tööjõukulud

	2010	2009
Palgakulud	-5 925 470	-4 476 875
Erisoodustused	-11 148	-5 955
Sotsiaalmaksud	-1 919 786	-1 532 906
Töötuskindlustusmakse	-74 434	-39 507
Kokku	-7 930 838	-6 055 243

Lisa 13. Muud ärikulud

	2010	2009
Intressid	-3 007	-70
Annetused	-32 126	0
Trahvid, viivised, kahjutasud	-10 500	0
Kokku:	-45 633	-70

AUDEST
20.04.2011


Vladimir Mižui
Juhatuse liige

Lisa 14. Muud äritulud

	2010	2009
Sihtfinantseerimine	847 747	475 408
Tulud põhivara müügiks	0	424
Kulude hüvitamine	0	3 482
Kokku	847 747	479 314

2010 aastal Narva Linnavalitsus hüvitas AS-le Transservis-N transiitliiklemise korraldamisega seotud kulud üldsummas 847 747 krooni.

Lisa 15. Finantstulud ja -kulud

	2010	2009
Intressitulud arveldusarvelt	13 892	1 991
Intressitulud laenudelt	825	0
Kokku	14 717	1 991

Lisa 16. Tehingud seotud isikutega 2010.a eest

AS Transservis-N aastaaruande koostamisel on loetud seotud osapoolteks:

- Emaettevõtte (ning emettevõtet kontrollivad või selle üle olulist mõju omavad isikud);
- Konsolideeritud ettevõtete grupp;
- Juhtkonna ning juhatuse liikmeid;
- Nõukogu liikmetega seotud ettevõtted.

AS Transservis-N on 2010.a. jooksul ostnud ning müünud oma kaupu ja osutanud teenuseid järgmistele seotud isikutele:

	2010		2009	
	Ostud	Müügid	Ostud	Müügid
Juhatuse liikmetega seotud ettevõtted				
OÜ Kesk Log & Eksped		65 704		68 446
OÜ Dipgrin		12 000		12 000
Kokku		77 704	0	80 446
Sidusettevõtted				
AS Narva Vesi	34 443		70 644	
Linnavalitsus Linnavara-ja majandusamet			34 464	
SA Narva Haigla			12 992	
Sidusettevõtted kokku	34 443	77 704	118 100	0

AUDEST
20.04.2011


Vladimir Mižui
Juhatuse liige

Saldod seotud osapooltega :

	2010	2009
Lühiajalised nõuded		
Juhatuse liikmetega seotud ettevõtted		
- OÜ Kesk Log & Eksped	7 907	32 011
- OÜ Dipgrin		1 000
Kokku	7 907	33 011
Lühiajalised kohustused		
Sidusettevõtted		
- AS Narva Vesi	5 634	6 546
- AS Heakorrastus	4 058	4 236
Kokku	9 692	10 782

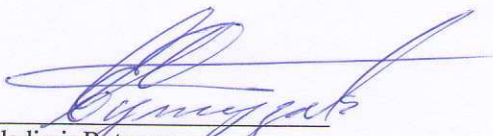
Lisa 17 Bilansipäevajärgsed sündmused

1. jaanuaril 2011 ühines Eesti eurotsooniga ja Eesti kroon (EEK) asendus euroga (EUR). Seetõttu konverteeris (ettevõtte/sihtasutus/ või ettevõtja nimetus) sellest kuupäevast alates oma raamatupidamisarvestuse eurodesse ning 2011. aasta ja järgnevaid finantsaruandeid hakatakse koostama eurodes. Võrdlusandmed konverteeritakse ametliku üleminekukursiga 15,6466 EEK/EUR.

AUDEST
20.04.2011


Vladimir Mižui
Juhatuse liige

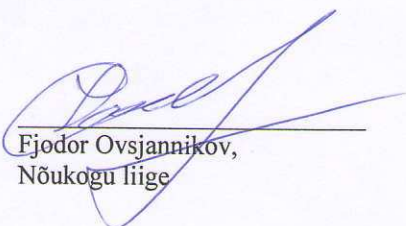
Majandusaasta aruande allkirjad


Vladimir Butuzov,
Nõukogu esimees

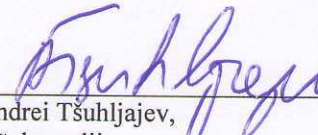
27.04.2011.


Jelena Torokvei
Nõukogu liige

27.04.2011.


Fjodor Ovsjannikov,
Nõukogu liige

27.04.2011.


Andrei Tšuhljajev,
Nõukogu liige

27.04.2011.



Vladimir Mižui
Juhatuse liige

INFO AS-i TRANSSERVIS-N MÜÜGITULU KOHTA**TEGEVUSALADE JÄRGI VASTAVALT EESTI MAJANDUSE**
TEGEVUSALADE KLASSIFIKAATORILE (EMTAK)

		2010
52211	Parklate tegevus	14 650 749
56101	Restoranid jm toidlustuskohad	610 053
68201	Enda või renditud kinnisvara üürileandmine ja käitus	256 417
	Kokku	15 517 219

Vladimir Mižui
Juhatuse liige

VANDEAUDIITORI ARUANNE**Aktsiaseltsi Transservis-N nõukogule ja aktsionärile**

Oleme auditeerinud **AS Transservis-N** (registrikood 10338071, aadress: Rahu tn. 4a, Narva linn 21003, Ida-Virumaa) raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31. detsember 2010, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne, mis on toodud lehekülgedel 6 kuni 19 on kaasatud meie poolt identifitseerituna käesolevale aruandele.

Juhatuse kohustused raamatupidamise aastaaruande osas

Juhtkond vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga ja sellise sisekontrolli eest, nagu juhtkond peab vajalikuks, et võimaldada kas pettusest või veast tulenevate oluliste väärkajastamisteta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

Vandeaudiitori kohustused

Meie kohustuseks on avaldada meie auditi põhjal arvamust selle raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega (Eesti). Nende standardite kohaselt on nõutav, et oleme kooskõlas eetikanõuetega ning planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindluse selle kohta, kas raamatupidamise aastaaruanne on olulise väärkajastamiseta.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arvnäitajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali kogumiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Nende protseduuride hulk ja sisu sõltuvad audiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Asjakohaste auditi protseduuride kavandamiseks võtab audiitor nende riskihinnangute tegemisel arvesse õige ja õiglase raamatupidamise aastaaruande koostamiseks ja esitamiseks juurutatud sisekontrollisüsteemi, kuid mitte selleks, et avaldada arvamust sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab ka kasutatud arvestuspõhimõtete asjakohasuse, juhatuse poolt tehtud raamatupidamislike hinnangute põhjendatuse ja raamatupidamise aastaaruande üldise esituslaadi hindamist.

Usume, et meie kogutud auditi tõendusmaterjal on piisav ja asjakohane meie arvamuse avaldamiseks.

Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne olulises osas õigesti ja õiglaselt **AS Transservis-N** finantsseisundit seisuga 31. detsember 2010 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

Juri Nedaškovski

Vandeaudiitori number 86

Audest Audiitorteenuste OÜ

Audiitorettevõtja tegevusloa number 21

Rakvere 5a, 41531 Jõhvi linn

20. aprill 2011.a. Jõhvi linnas

AUDEST AUDIITORTEENUSTE Osaühing

Registrikood 10177426

Rakvere 5A 41531 Jõhvi

tel. 33 70571, 33 70390, fax 33 70528

e-mail: info@audest.ee

Audiitorühing (tegevusloa nr. 21)

Tallinna filiaal

Liivalaia 5-65 10118 Tallinn

tel. 6468267. fax 6461425

MAJANDUSAASTA KASUMI JAOTAMISE ETTEPANEK

AS TRANSSERVIS-N

Eelmiste perioodide jaotamata kasum:	242 578 krooni
31.12.2010 a. lõppenud majandusaasta kasum:	2 982 302 krooni

Suunata AS-i Transservis-N kasum firma reorganiseerimisele seoses sõidukitega eesti-vene piiri ületamise reeglite muutmisega.



Vladimir Mižui
juhatuse liige

Aruande elektroonilised kinnitused

Aktsiaselts TRANSSERVIS-N (registrikood: 10338071) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Kinnitaja nimi	Kinnitaja roll	Kinnituse andmise aeg
Vladimir Mižui	Juhatuse liige	29.06.2011

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EEK)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Parklate tegevus	52211	14650749	94.42%	Jah
Restoranid jm toitlustuskohad	56101	610053	3.93%	Ei
Enda või renditud kinnisvara üürileandmine ja käitus	68201	256417	1.65%	Ei

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 35 60 104
Telefon	+372 3560134
Faks	+372 3560124
Mobiiltelefon	+372 50 10 762
E-posti aadress	narvatransiit@hotmail.ee
Veebilehe aadress	www.narvatransiit.ee